# Agri<del>s fab.</del>

## **OWNERS MANUAL** NOTICE D'UTILISATION MANUAL DEL USUARIO

Model No. Modèle No. Modelo No. 45-0464

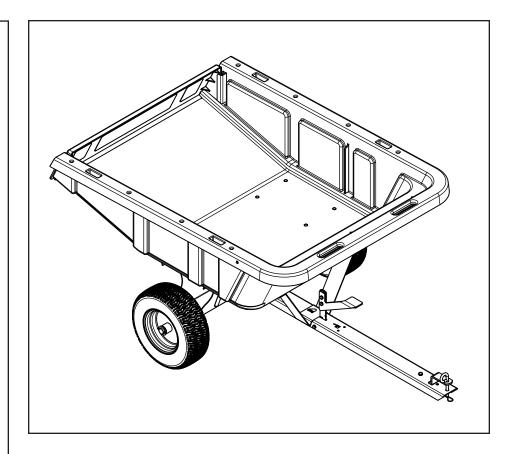


#### ATTENTION:

Lire et suivre attentivement les instructions et consignes de sécurité de cette notice.

## PRECAUCION:

Lea cuidadosamente los Procedimientos e Instrucciones para la Operación Segura de la Máquina.



## **POLY DUMP CART** CHARIOT BASCULANT EN PLASTIQUE CARRETILLA VOLCADORA DE PLÁSTICO

#### **IMPORTANT!**

Add grease to wheel bearings before using cart.

#### **IMPORTANT!**

Ajoutez de la graisse sur les roulements à billes avant d'utiliser le chariot.

#### :IMPORTANTE!

Aplique grasa a los cojinetes de las ruedas antes de usar la carretilla

- Safety
- Assembly
- Operation
- Maintenance
- Parts
- Sécurité
- Assemblage
- Fonctionnement
- Maintenance
- Pièces de Rechange
- Seguridad
- Montaje
- Operación
- Mantenimiento
- Piezas de Repuesto

**SpeedEPart** the fastest way to purchase parts www.speedepart.com

## SAFETY RULES

Remember, any power equipment can cause injury if operated improperly or if the user does not understand how to operate the equipment. Exercise caution at all times when using power equipment.



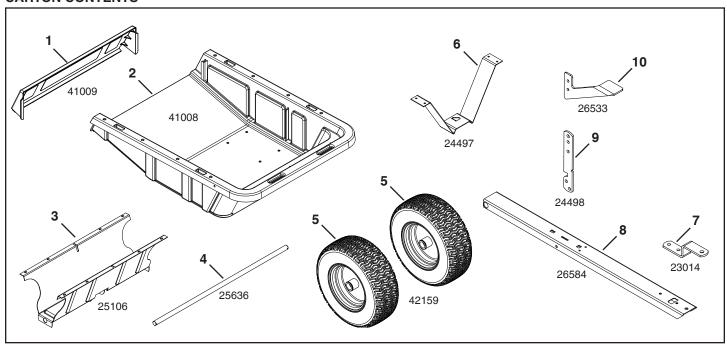
LOOK FOR THIS SYMBOL TO POINT OUT IMPORTANT SAFETY PRECAUTIONS. IT MEANS — ATTENTION! BECOME ALERT! YOUR SAFETY IS INVOLVED.



CAUTION: VEHICLE BRAKING AND STABILITY MAY BE AFFECTED WITH THE ADDITION OF AN ACCESSORY OR AN ATTACHMENT. BE AWARE OF CHANGING CONDITIONS ON SLOPES.

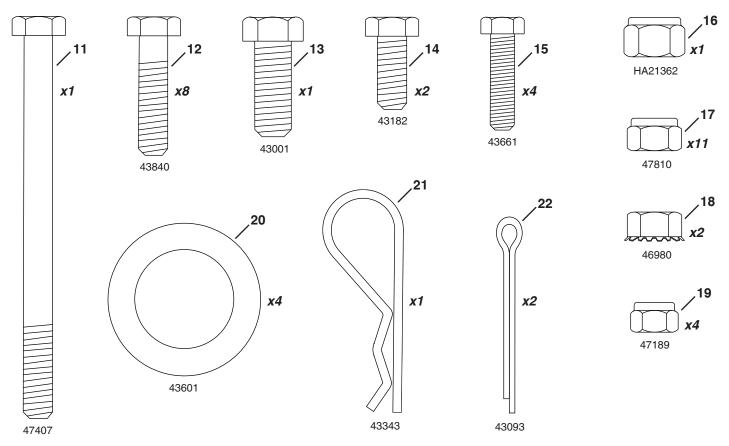
- Read this owners manual before attempting to assemble or operate the cart.
- Read the vehicle owners manual and know how to operate your tractor before using the cart attachment.
- Do not at any time carry passengers in this cart. It has not been designed to carry passengers.
- Never allow children to operate the tractor or the cart attachment.
- Do not allow adults to operate the tractor or cart attachment without proper instructions.
- Always begin with the transmission in first (low) and gradually increase speed as conditions permit.
- Maximum towing speed is 10 m.p.h.
- Do not tow this cart on highways or public thoroughfares.
- Tow the cart at reduced speed over rough terrain and hillsides or near creeks and ditches to prevent tipping over and loss of control. Do not drive too close to a creek or ditch.
- Vehicle braking and stability may be affected with the attachment of this cart. Do not fill cart to maximum weight capacity without checking the capability of the towing vehicle to safely pull and stop with the cart attached.
- Before operating vehicle on any grade (hill) refer to safety rules in the vehicle owner's manual concerning safe operation
  on slopes. Refer also to the slope guide on page 13 of this manual. Be aware of changing conditions on slopes. Stay off
  steep slopes!
- Follow maintenance and lubrication instructions as outlined in this manual.

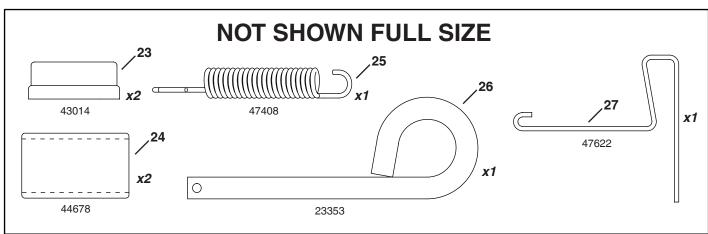
#### **CARTON CONTENTS**



REF	DESCRIPTION		DESCRIPTION		
1	Tailgate		Latch Stand Bracket		
2	Cart Bed		Hitch Bracket		
3	Wheel Support		Tongue		
4	Axle		Latch Lock Bracket		
5	Wheel	10	Step Bracket		

## **SHOWN FULL SIZE**





REF	DESCRIPTION	REF	DESCRIPTION		
11	Hex Bolt, 5/16-18 x 4"	20	Washer, 1"		
12	Hex Bolt, 5/16-18 x 1-1/4"		Hair Cotter Pin, 3/32 x 2-5/16"		
13	Hex Bolt, 3/8-16 x 1"		Cotter Pin, 1/8 x 1-1/2"		
14	Hex Bolt, 5/16-18 x 3/4"	23	Hub Cap		
15	Hex Bolt, 1/4-20 x 1"	24	Spacer, 1.03 x .25 x 2.06"		
16	Nylock Nut, 3/8"	25	Extension Spring		
17	Nylock Nut, 5/16"	26	Hitch Pin, 3/8 x 3"		
18	Sims Nut, 5/16"	27	Spring Puller Tool		
19	Nylock Nut, 1/4"				

## **ASSEMBLY INSTRUCTIONS**

#### **TOOLS REQUIRED FOR ASSEMBLY**

- (2) 9/16" Wrenches
- (2) 1/2" Wrenches
- (2) 7/16" Wrenches
- (1) Pliers
- (1) Grease Gun
- 1. Attach the wheel support (3) to the middle of the cart bed (2) using eight 5/16 x 1-1/4" hex bolts (12) and 5/16" nylock nuts (17). **Tighten**.

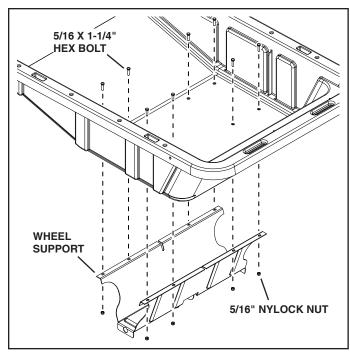


FIGURE 1

2. Assemble the latch stand bracket (6) to the cart bed using four 1/4 x 1" hex bolts (15) and 1/4" nylock nuts (19). **Tighten**.

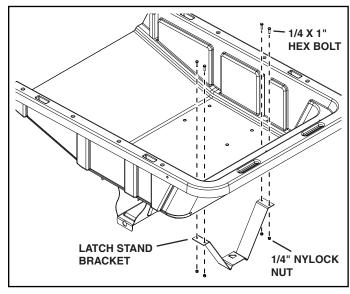
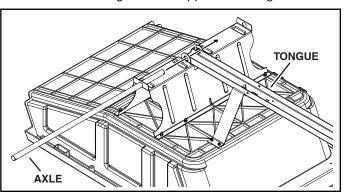


FIGURE 2

- 3. Turn cart over and place tongue (8) on latch stand bracket (6) and wheel support (3).
- 4. Slide axle through wheel support and tongue.



#### FIGURE 3

5. Assemble the step bracket (10) to the latch lock bracket (9) using two 5/16 x 3/4" hex bolts (14) and 5/16" nylock nuts (17). **Tighten**.

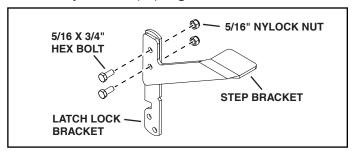


FIGURE 4

- 6. Slide the step bracket (10) and latch lock bracket (9) into the slot in the tongue (8).
- 7. Secure the step bracket (10) and latch lock bracket (9) to the tongue (8) using a 5/16 x 4" hex bolt (11), a 5/16" sims nut (18) on each side of the brackets and a 5/16" nylock nut (17). Do not over tighten nylock nut, the bolt must pivot.
- 8. Attach the short end of extension spring (25) to the hole at the bottom of the latch lock bracket (9).
- 9. Use the spring puller (27) tool to pull the long end of the extension spring (25) down and attach it to the tongue (8).

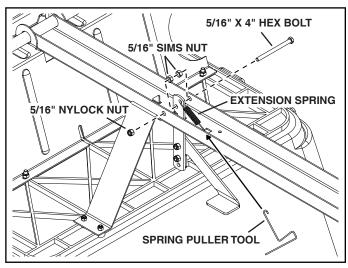


FIGURE 5

- 10. Assemble a spacer (24), a 1" washer (20), a wheel (5) (valve stem facing out), and then another 1" washer (20) to the axle (4).
- 11. Secure with a 1/8 x 1-1/2" cotter pin (22), spreading the ends of the cotter pin with a pair of pliers bending the ends around the axle.
- 12. Press hub cap (23) onto washer on outside of wheel.
- 13. Add grease to wheel bearings using a grease gun.
- 14. Repeat for other wheel.

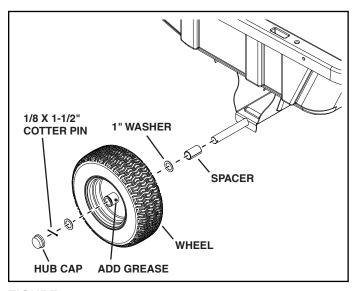


FIGURE 6

- 15. Slide hitch into slot at end of tongue (8) and secure with a 3/8 x 1" hex bolt (13) and 3/8" nylock nut (16).
- 16. Assemble hitch pin (26) to hitch bracket (7) and tongue (8) and secure with a hair cotter pin (21).

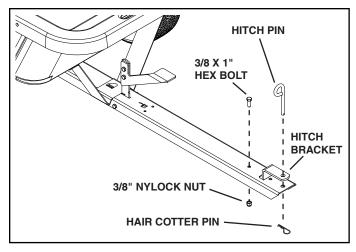


FIGURE 7

### **OPERATION**



**CAUTION:** Vehicle braking and stability may be affected with the addition of an accessory or attachment. Be aware of changing conditions on slopes.

#### DO NOT EXCEED 800 LB. CAPACITY OF CART

One cubic foot of dirt weighs approximately 80 lbs.

- 1. The maximum towing speed for this cart is 10 m.p.h.
- 2. Refer to vehicle owners manual for instructions on safe operation on slopes.
- 3. Use slope guide provided on page 13 of this manual to determine whether a slope angle is too steep for safe operation.
- Always test to make sure your tractor has adequate towing and braking capabilities whenever hauling a substantial amount of weight in your cart. Use extra caution when operating on slopes.
- 5. For best handling and traction, distribute the weight of the load evenly in the cart.
- To dump material from the cart, remove the tailgate from rear of cart and then step down on latch step bracket. After emptying, pull the front of the bed down toward the cart tongue until the latch snaps into place. Reinstall tailgate.



**CAUTION:** To avoid possible injury, be sure no one is near cart before releasing latch.

## **MAINTENANCE**

- 1. Check for loose fasteners before each use.
- 2. Check for worn or damaged parts before each use.
- 3. Keep tires filled to recommended tire pressure printed on the tire.



**CAUTION: DO NOT** inflate tires beyond the maximum recommended pressure printed on side of tire.

- 4. At the beginning of each season, using a light machine oil, lubricate the latch and the latch pivot bolt.
- 5. Pump grease into grease fittings on wheels periodically (at least once each season).

## **STORAGE**

- 1. Clean thoroughly before storing.
- 2. Remove any rust from painted surfaces and coat with touch up paint.
- 3. Store in a dry area.

## **CONSIGNES DE SÉCURITÉ**

N'oubliez pas que tout appareil mécanique ou motorisé risque de provoquer des blessures si ce dernier n'est pas utilisé correctement ou si l'utilisateur ne sait pas comment l'utiliser. Faites preuve de prudence à tout moment lorsque vous utilisez un appareil mécanique ou motorisé.



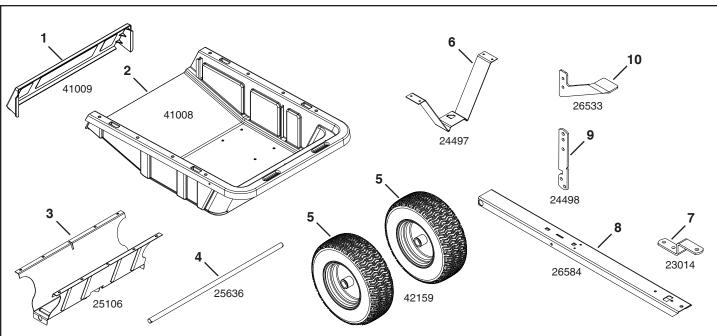
CE SYMBOLE INDIQUE DES CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES. IL SIGNIFIE: ATTENTION! SOYEZ VIGILANT! VOTRE SÉCURITÉ EN DÉPEND!



ATTENTION: LE FREINAGE ET LA STABILITÉ DU VÉHICULE RISQUENT D'ÊTRE AFFECTÉS EN RACCORDANT UN ACCESSOIRE. PRENEZ EN COMPTE DE CETTE DIFFÉRENCE LORSQUE VOUS CONDUISEZ SUR UNE PENTE.

- Lisez ce manuel avant de tenter d'assembler ou d'utiliser le chariot.
- Lisez le manuel d'utilisation du véhicule et veillez à bien connaître le fonctionnement du tracteur avant d'utiliser le chariot
- Ne laissez personne s'asseoir sur le chariot et ne transportez jamais personne sur le chariot. Cet article n'a pas été conçu afin de pouvoir transporter des passagers.
- Ne laissez jamais d'enfants utiliser la balayeuse.
- Ne laissez aucun adulte utiliser le tracteur ni le chariot sans lui avoir fourni auparavant les instructions adéquates.
- Commencez toujours en veillant à ce que le levier de la transmission se trouve en première vitesse (réglage bas sur "low") et augmentez petit à petit votre vitesse si les conditions le permettent.
- Vitesse de remorquage maximum : 10 mph (16 km/h).
- Ne pas remorquer ce chariot sur une route quelconque ou sur la voie publique.
- Tractez le chariot à basse vitesse sur terrain accidenté, sur une pente et le long d'un ruisseau ou d'un fossé afin d'éviter qu'il ne se renverse en cas de perte de contrôle du véhicule. Veillez à ne pas conduire trop près d'un ruisseau ou d'un fossé.
- Le freinage et la stabilité du véhicule risquent d'être affectés en raccordant le chariot. Veillez à ne pas remplir le chariot au poids maximum autorisé sans avoir vérifié que le véhicule est capable de tracter le chariot et de s'arrêter sans danger avec ce dernier. Tenez-vous à l'écart de toute pente forte!
- Avant de conduire le véhicule sur une pente quelconque (colline), reportez-vous aux consignes de sécurité du manuel d'utilisation du véhicule concernant sa conduite sur une pente. Reportez-vous au guide de calcul d'une pente à la page 14 de ce manuel. Tenezvous à l'écart de toute pente forte!
- Veillez à suivre les instructions d'entretien et de lubrification du chapitre consacré à la maintenance.

#### **CONTENU DU CARTON**



REF	DESCRIPTION		DESCRIPTION		
1	Hayon arrière	6	Support du verrou		
2	Plateau du chariot 7 Support d'attelage		Support d'attelage		
3	Support de roue	8	Barre d'attelage		
4	Essieu	9	Support du mécanisme de verrouillage		
5	Roue	10	Levier du mécanisme de verrouillage		

### **ASSEMBLAGE**

#### **OUTILS NÉCESSAIRES POUR L'ASSEMBLAGE**

Deux (2) clés de 9/16 po. (14 mm)

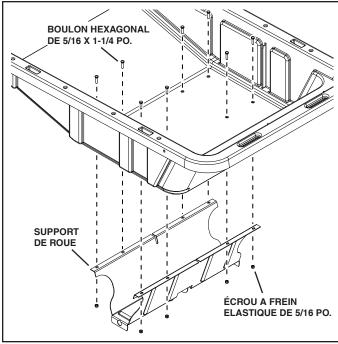
Deux (2) clés de 1/2 po. (12 mm)

Deux (2) clés de 7/16 po. (11 mm)

Une (1) paire de pinces

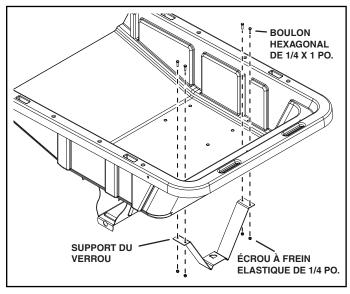
Un (1) pistolet graisseur

 Fixez le support de roues (3) au centre plateau du chariot (2) en utilisant huit boulons hexagonaux de 5/16 x 1-1/4 po. (12) huit écrous à frein élastique de 5/16 po. (17) Serrez.



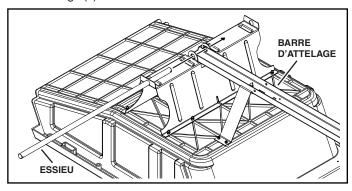
**ILLUSTRATION 1** 

 Fixez le support du verrou (6) au chariot en utilisant quatre boulons hexagonaux de 1/4 x 1 po. (15) et quatre écrous à frein élastique de 1/4 po. (19) Serrez.



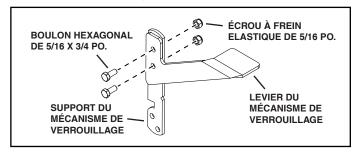
**ILLUSTRATION 2** 

- Placez le chariot à l'envers et placez la barre d'attelage (8) sur le support du mécanisme de verrouillage (9) et le support de roues (3).
- 4. Glissez l'essieu à travers le support de roues (3) et la barre d'attelage (8).



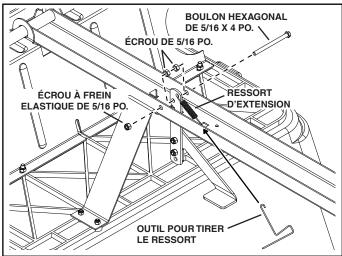
#### **ILLUSTRATION 3**

5. Fixez le levier du mécanisme de verrouillage (10) en utilisant deux boulons hexagonaux de 5/16 x 3/4 po. (14) et deux écrous à frein élastique de 5/16 po. (17) **Serrez**.



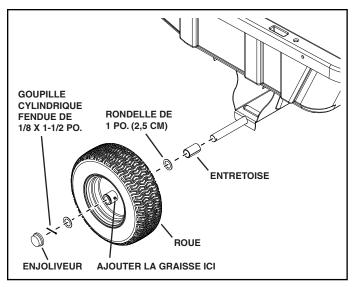
#### **ILLUSTRATION 4**

- Glissez le levier du mécanisme de verrouillage (10) et le support du mécanisme de verrouillage (9) dans la fente de la barre d'attelage (8).
- 7. Fixez le levier du mécanisme de verrouillage (10) et le support du mécanisme de verrouillage (9) sur la barre d'attelage (8) en utilisant un boulon hexagonal de 5/16 x 4 po. (11), un écrou de 5/16 po. (18) de chaque côté des supports et un écrou à frein élastique de 5/16 po. (17) Ne pas trop serrer l'écrou à frein élastique car le boulon doit pouvoir tourner librement.
- 8. Fixez l'extrémité courte du ressort sur le trou situé au bas du support du mécanisme de verrouillage (9).
- 9. Utilisez l'outil fourni pour tirer sur l'extrémité du ressort et abaissez le ressort et fixez-le à la barre d'attelage (8).



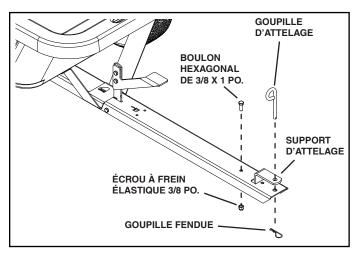
**ILLUSTRATION 5** 

- Installez sur l'essieu une entretoise (24), une rondelle de 1 po. (2,5 cm) (20), une roue (5) (avec la valve de gonflage vers l'extérieur) puis une autre rondelle de 1 po. (20)
- 11. Fixez une goupille cylindrique fendue de 1/8 x 1-1/2 po. (22), écartez les extrémités de la goupille avec une paire de pinces afin de les plier autour de l'essieu.
- 12. Placez un enjoliveur (23) sur la rondelle située sur l'extérieur de la roué en pressant.
- 13. **Ajoutez de la graisse** sur les roulements à bille à l'aide d'un pistolet graisseur. Répétez l'opération sur l'autre roue.



#### **ILLUSTRATION 6**

- 14. Glissez le support d'attelage (7) dans la fente située au bout de la barre d'attelage (8) et fixez avec un boulon hexagonal de 3/8 x 1 po. (13) et un écrou à frein élastique de 3/8 po. (16)
- 15. Insérez la goupille d'attelage (26) dans le support d'attelage (7) et la barre d'attelage (8) et fixez la goupille en utilisant une goupille fendue (21).



**ILLUSTRATION 7** 

#### UTILISATION



**ATTENTION:** Le freinage et la stabilité du véhicule risquent d'être affectés en raccordant un accessoire. Prenez en compte cette différence lorsque vous conduisez sur une pente.

## NE PAS DÉPASSER LA CAPACITÉ DU CHARIOT QUI EST DE 800 LBS (363 KG)

Un pied cube de terre pèse environ 80 lbs. (36 kg)

- 1. Vitesse de remorquage maximum : 10 mph (16 km/h).
- Reportez-vous au manuel d'utilisation du vehicle afin de vous assurer que vous pouvez circuler sans danger sur une pente.
- 3. Reportez-vous au guide de calcul d'une pente à la page 14 de ce manuel pour déterminer si l'angle de la pente est trop fort pour circuler sans danger avec le tracteur.
- 4. Veillez à toujours faire un essai afin de vous assurer que le tracteur peut tirer et freiner lorsque vous remorquez le chariot s'il contient une grosse charge. Faites preuve de précaution lorsque vous roulez sur une pente.
- Pour une meilleure tenue de route et une meilleure traction, répartissez le poids de la cargaison uniformément dans le chariot.
- 6. Pour vider le chariot, retirez le hayon arrière du chariot puis appuyez avec le pied sur le levier du mécanisme de verrouillage. Après avoir vidé le chariot, abaissez l'avant du plateau vers la barre d'attelage jusqu'à ce que le mécanisme de verrouillage se remette en place d'un bruit sec. Remettez en place le hayon arrière.



**ATTENTION:** Pour éviter tout risque de blessure, assurez-vous qu'il n'y a personne à proximité du chariot avant de libérer le levier.

### **ENTRETIEN**

- 1. Vérifiez que la visserie est correctement serrée.
- 2. Avant chaque utilisation, assurez-vous que les pièces ne sont pas usées ni endommagées
- 3. Maintenez les pneus à la pression maximum recommandée figurant sur le flanc du pneu.



**ATTENTION: NE PAS** gonfler les pneus au-delà de la pression maximum recommandée sur le flanc du pneu.

- Au début de chaque saison, lubrifiez le mécanisme de verrouillage, le boulon du pivot de verrouillage avec une huile automobile légère.
- 5. Pompez à intervales réguliers de la graisse dans les raccords graisseurs (au moins une fois par saison).

## **REMISAGE**

- 1. Nettoyez complètement cet article avant de le remiser.
- 2. Retirez toute trace de rouille sur les surfaces peintes et appliquez de la peinture de retouche.
- 3. Remisez cet article dans un endroit sec.

## REGLAS DE SEGURIDAD

Recuerde, cualquier equipo movido por motor puede causar lesiones si se opera inadecuadamente o si el usuario no entiende cómo debe operarlo. Manténgase atento y cauteloso siempre que opere el equipo.



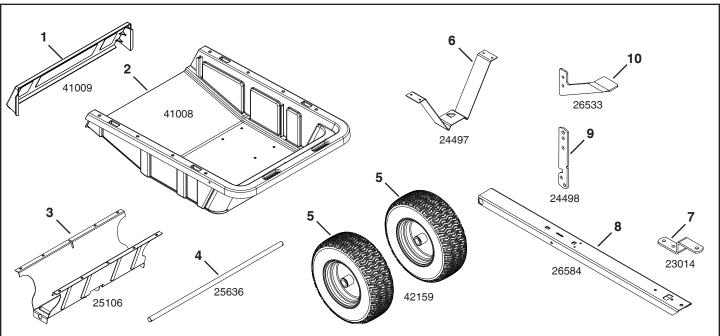
ESTE SÍMBOLO INDICA PRECAUCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD. SIGNIFICA-¡ATENCIÓN! SU SEGURIDAD ESTÁ EN RIESGO.



PRECAUCIN: LA ESTABILIDAD DEL VEHÍCULOY SU CAPACIDAD DE FRENADO PUEDEN AFECTARSE AL REMOLCAR UN ACCESORIO O UN VEHÍCULO ADICIONAL. TENGA CUIDADO CON ESTE CAMBIO DE CONDICIONES DEBIDO A LA PENDIENTE.

- Manténgase atento y cauteloso siempre que opere el equipo.
- Lea este manual del usuario antes de ensamblar las piezas o usar el carrito
- Lea el manual del usuario del vehículo de remolque y aprenda cómo operar su tractor antes de usar el accesorio del carrito.
- Nunca transporte a pasajeros en este carrito. No ha sido diseñado para transportar a pasajeros.
- Nunca permita que los niños operen el tractor o el carrito y no permita tampoco que los adultos los operen sin haber recibido instrucción adecuada.
- Empiece siempre con la transmisión en primera (bajo) y con el motor a baja velocidad, y gradualmente aumente la velocidad según lo permitan las condiciones.
- Velocidad máxima de remolque: 10 mph (16 km/h)
- No remolque el carrito por carreteras o caminos públicos.
- Cuando remolque el carrito, no conduzca demasiado cerca de arroyos o zanjas, y manténgase alerta en cuanto a huecos u otros peligros que puedan ser causa de que usted pierda el control del tractor y del carrito.
- La estabilidad y capacidad de frenado del vehículo pueden afectarse al enganchar este carrito. No llene el carro a su capacidad de
  peso máximo sin haber verificado la suficiencia del vehículo tractor para remolcar el carro en forma segura y frenar adecuadamente
  con el carrito enganchado.
- Antes de operar el vehículo en cualquier pendiente (o colina), consulte las reglas de seguridad que aparecen en el manual del usuario del vehículo, relativas a la forma segura de operar en pendientes. Vea el guia de la página 15. ¡Manténgase alejado de pendientes escarpadas!
- No remolque este carrito en carreteras o caminos públicos.
- Observe las instrucciones de mantenimiento y lubricación, según se describen en este manual.

#### **CONTENIDO DE LA CAJA**

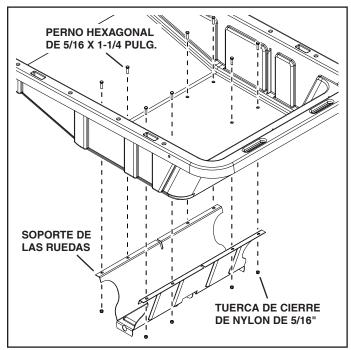


REF	DESCRIPCIÓN		DESCRIPCIÓN		
1	Compuerta trasera	6 Soporte vertical de retención			
2	Plataforma de la carretilla		Soporte de enganche		
3	Soporte de las ruedas		Lengüeta		
4	Eje	9	Soporte de retención y bloqueo		
5	Rueda	10	Soporte escalonado		

### INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

## HERRAMIENTAS NECESARIAS PARA EL ENSAMBLAJE

- (2) Llaves de 9/16 pulg.
- (2) Llaves de 1/2 pulg.
- (2) Llaves de 7/16 pulg.
- (1) Alicates
- (1) Pistola de grasa
- Acople el soporte de las ruedas (3) al centro de la plataforma de la carretilla (2) con ocho pernos hexagonales de 5/16 x 1-1/4 pulg. (12) y tuerca de cierre de nylon (17). Apriete.



#### FIGURA 1

 Acople el soporte vertical de retención (6) a la plataforma de la carretilla (2) con cuatro pernos hexagonales de 1/4 x 1 pulg. (15) y tuerca de cierre de nylon de 1/4 pulg. (19)
 Apriete.

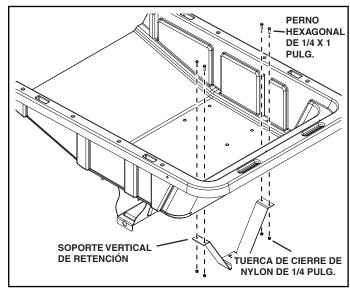
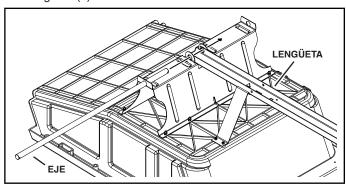


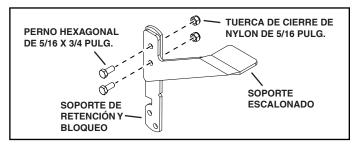
FIGURA 2

- 3. Voltee la carretilla y coloque la lengüeta (8) sobre el soporte vertical de retención (6) y el soporte de las ruedas (3).
- 4. Deslice el eje (4) a través del soporte de las ruedas (3) y la lengüeta (8).



#### FIGURA 3

Acople el soporte escalonado (10) al soporte de retención y bloqueo (9) con dos pernos hexagonales de 5/16 x 3/4 pulg.
 (14) y tuerca de cierre de nylon de 5/16 pulg. (17) Apriete.



#### FIGURA 4

- Deslice el soporte escalonado (10) y el soporte de retención y bloqueo (9) en la ranura de la lengüeta (8).
- 7. Asegure el soporte escalonado (10) y el soporte de retención y bloqueo (9) a la lengüeta (8) con un perno hexagonal de 5/16 x 4 pulg. (11), una tuerca de 5/16 pulg. (18) a cada lado de los soportes y una tuerca de cierre de nylon de 5/16 pulg. (17) No apriete demasiado la tuerca de cierre de nylon. El perno debe girar.
- Acople el extremo corto del resorte de extensión (25) al agujero situado en la base del soporte de retención y bloqueo (9).
- 9. Use el extractor de resorte (27) para jalar el extremo largo del resorte de extensión (25) hacia abajo y acoplarlo a la lengüeta (8).

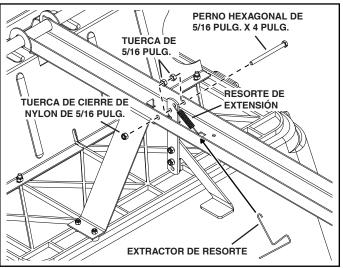


FIGURA 5

- Acople un separador (24), una arandela de 1 pulg. (20), una rueda (5) (vástago de la válvula orientado hacia fuera) y luego otra arandela de 1 pulg. (20) al eje (4).
- 11. Asegure con un pasador de chaveta de 1/8 x 1-1/2 pulg. (22); para ello extienda los extremos del pasador de chaveta con un par de alicates y doble los extremos alrededor del eje.
- 12. Presione la tapa de cubo (23) sobre la arandela en el lado exterior de la rueda.
- Aplique grasa a los cojinetes de la rueda con una pistola de grasa.
- 14. Repita el procedimiento para la otra rueda.

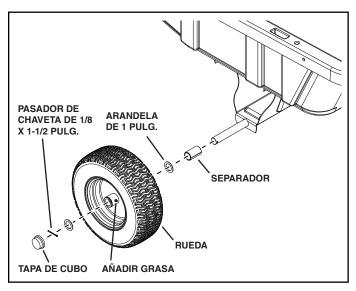


FIGURA 6

- 15. Deslice el soporte de enganche (7) en la ranura situada en el extremo de la lengüeta (8) y fíjelo con un perno hexagonal de 3/8 x 1 pulg. (13) y una tuerca de cierre de nylon de 3/8 pulg. (16)
- Acople el pasador de enganche (26) al soporte de enganche
   y la lengüeta (8) y fíjelo con un pasador de horquilla.
   (21)

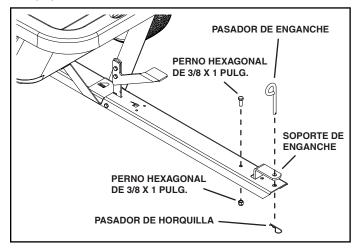


FIGURA 7

## **OPERACIÓN**



PRECAUCIÓN: Es posible que el frenado y la estabilidad del vehículo se vean afectados con la adición de un accesorio o acoplamiento. Preste atención a las condiciones cambiantes de las cuestas.

## NO EXCEDA LA CAPACIDAD DE LA CARRETILLA DE 800 LBS (363 KG)

Un pie cúbico de tierra pesa aproximadamente 80 lbs. (36 kg)

- La máxima velocidad de remolque de esta carretilla es 10 m.p.h. (16 km/h)
- 2. Consulte el manual del usuario del vehículo para obtener instrucciones sobre uso seguro en cuestas.
- Use la guía sobre cuestas que se proporciona en la página 15 de este manual para determinar si el ángulo de inclinación de una cuesta es demasiado empinado para una operación segura.
- Siempre verifique que su tractor tenga la capacidad adecuada de remolque y frenado al transportar una cantidad significativa de peso en la carretilla. Tome las precauciones debidas cuando use el vehículo en cuestas.
- 5. Para un mejor manejo y tracción, distribuya de manera pareja el peso de la carga en la carretilla.
- 6. Para vaciar el material de la carretilla, retire la compuerta trasera de la parte posterior de la carretilla y luego baje con el pie el soporte escalonado de retención. Después de vaciar el material, jale la parte frontal de la plataforma hacia abajo hacia la lengüeta de la carretilla hasta que el retén encaje en su lugar. Vuelva a instalar la compuerta trasera.



**PRECAUCIÓN:** Para evitar posibles lesiones personales, asegúrese de que ninguna persona esté cerca de la carretilla antes de soltar el retén.

## **MANTENIMIENTO**

- Antes de cada uso asegúrese de que no hayan pernos sueltos.
- Antes de cada uso verifique que no hayan piezas desgastadas o dañadas.
- Mantenga los neumáticos inflados según la presión de aire indicada en la llanta.



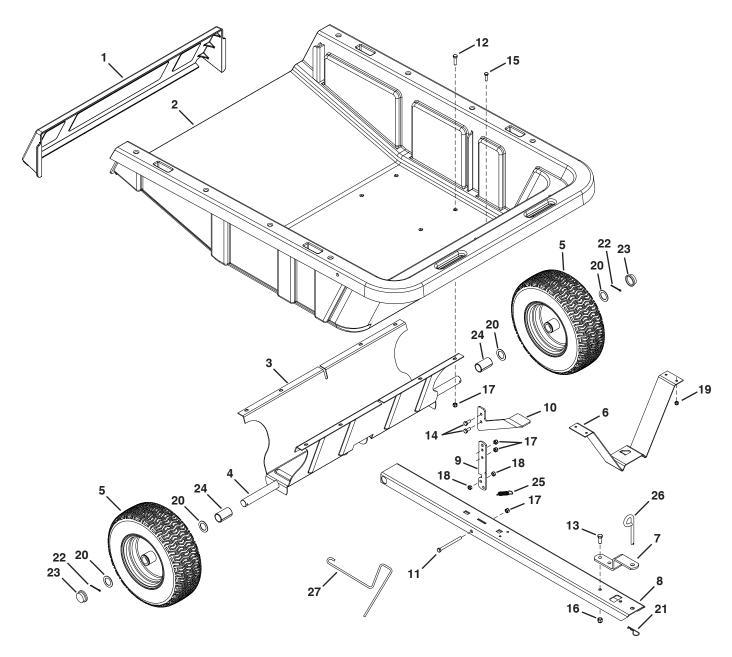
**PRECAUCIÓN: NO** exceda la máxima presión de inflado recomendada e indicada a un lado de la llanta.

- 4. Al comienzo de cada temporada, lubrique el retén y el perno pivote de retención con aceite liviano para máguina
- 5. Ponga grasa periódicamente en las graseras de las ruedas (por lo menos una vez cada temporada).

## **ALMACENAMIENTO**

- Limpie la unidad a fondo antes de guardarla.
- Quite la corrosión de las superficies pintadas y retoque con una capa de pintura
- 3. Guarde la unidad en un área seca.

## **REPAIR PARTS FOR 45-0464 POLY DUMP CART**

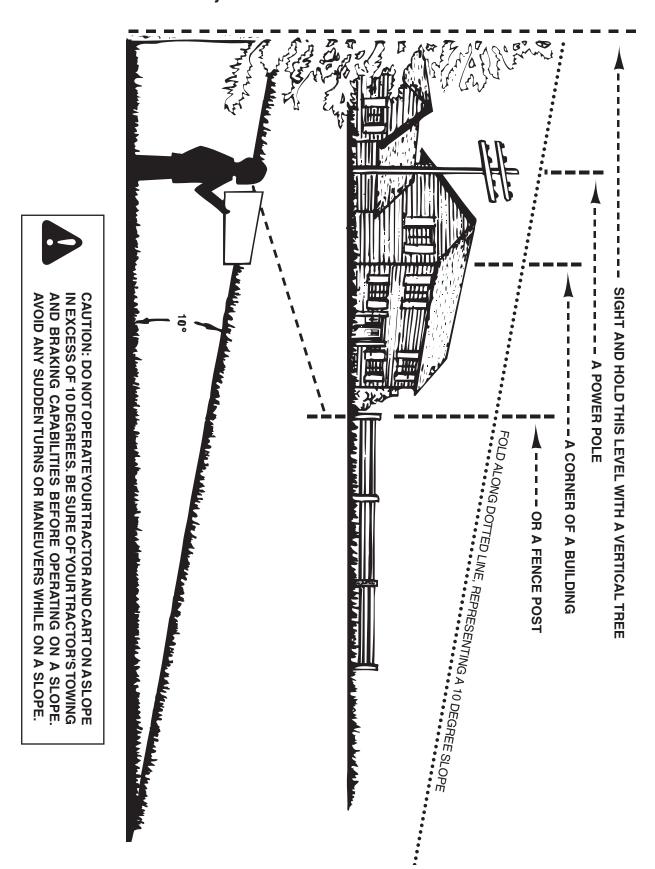


REF	PART NO	QTY	DESCRIPTION	REF	PART NO	QTY	DESCRIPTION
1	41009	1	Tailgate	15	43661	4	Hex Bolt, 1/4-20 x 1"
2	41008	1	Cart Bed	16	HA21362	1	Nylock Nut, 3/8"
3	25106	1	Wheel Support	17	47810	11	Nylock Nut, 5/16"
4	25636	1	Axle	18	46980	2	Sims Nut, 5/16"
5	42159	2	Wheel	19	47189	4	Nylock Nut, 1/4"
6	24497	1	Latch Stand Bracket	20	43601	4	Washer, 1"
7	23014	1	Hitch Bracket	21	43343	1	Hair Cotter Pin, 3/32 x 2-5/16"
8	26584	1	Tongue	22	43093	2	Cotter Pin, 1/8 x 1-1/2"
9	24498	1	Latch Lock Bracket	23	43014	2	Hub Cap
10	26533	1	Step Bracket	24	44678	2	Spacer, 1.03 x .25 x 2.06"
11	47407	1	Hex Bolt, 5/16-18 x 4"	25	47408	1	Extension Spring
12	43840	8	Hex Bolt, 5/16-18 x 1-1/4"	26	23353	1	Hitch Pin, 3/8 x 3"
13	43001	1	Hex Bolt, 3/8-16 x 1"	27	47622	1	Spring Puller Tool
14	43182	2	Hex Bolt, 5/16-18 x 3/4"		41153	1	Owners Manual

## **SLOPE GUIDE**

(Keep this sheet in a safe place for future reference.)

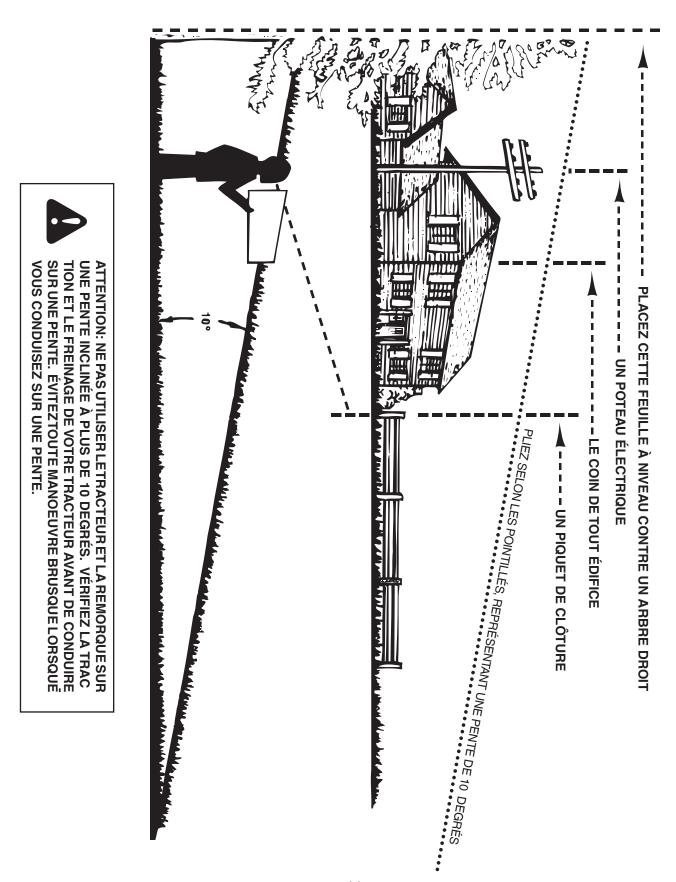
Use this guide to determine if a slope is safe for the operation of your tractor and cart. Refer also to the instructions in your vehicle owners manual.



## **GUIDE DE CALCUL D'UNE PENTE**

(Conservez cette feuille en lieu sûr pour référence future.)

Utilisez ce guide afin de déterminer si une pente est sécuritaire pour l'utilisation de votre tracteur et de la remorque. Voir également les instructions incluses dans votre manuel d'utilisation du tracteur.

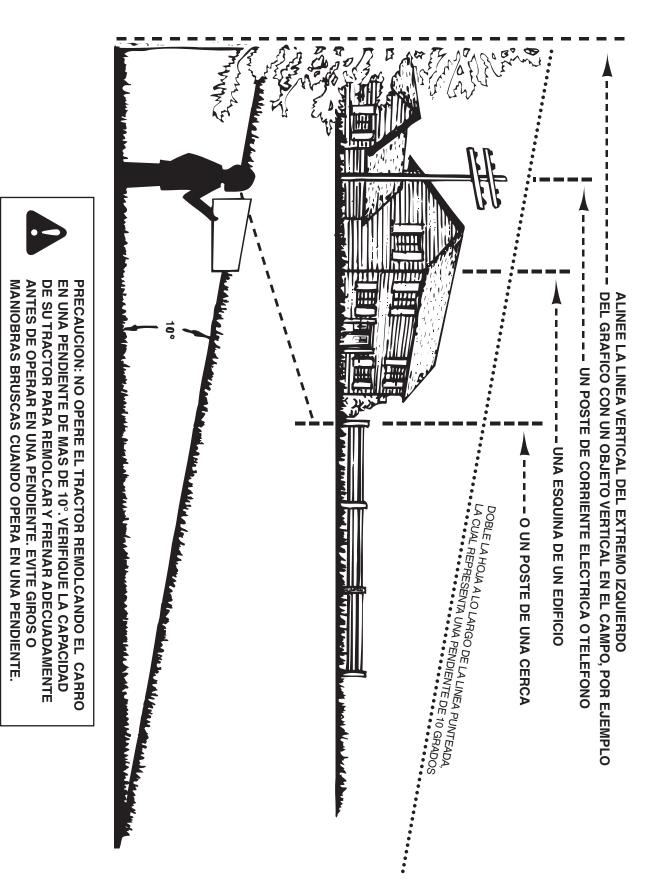


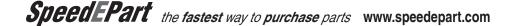
## **GUIA DE PENDIENTES**

(Mantenga esta guía en un lugar seguro para referencia futura.)

Use esta guía para determinar si la operación de tractor y carrito es segura en una pendiente.

Consulte también las instrucciones en el Manual del Usuario de su vehículo.





#### **REPAIR PARTS**

Agri-Fab, Inc. 809 South Hamilton Sullivan, IL. 61951 217-728-8388 www.agri-fab.com

This document (or manual) is protected under the U.S. Copyright Laws and the copyright laws of foreign countries, pursuant to the Universal Copyright Convention and the Berne convention. No part of this document may be reproduced or transmitted in any form or by an means, electronic or mechanical, including photocopying or recording, or by any information storage or retrieval system, without the express written permission of Agri-Fab, Inc. Unauthorized uses and/or reproductions of this manual will subject such unauthorized user to civil and criminal penalties as provided by the United States Copyright Laws.

© 2009 Agri-Fab, Inc.